MAKSĀJUMA RĪKOJUMS Nr. _____
Платежное поручение №.
Payment Order №.

Danske Banka

Datums Дата Date	Drošības kods Код безопасности Security code [ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ]	Maksājuma veids Вид платежа Type of payment [ ]	Standarta Стандарт Standard [ ]	Ekspress Экспресс Express	

Maksātājs
Плательщик
Remitter's name

Rezidents
Резидент
Resident [ ]

Nerezidents
Нерезидент
Non-resident [ ]

Reģistrācijas Nr./ personas kods/ pases Nr.
Регистрационный №./персональный код/ №. паспорта
Registration №./ identification ID / Passport №.

Konta Nr. (IBAN)
Счет №. (IBAN)
Account №. (IBAN)
[L][V][ ][ ][M][A][R][A][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ]

Summa (cipariem)
Сумма (цифрами)
Amount (in figures)

Valūta
Валюта
Currency
[ ][ ][ ]

Summa, valūta (vārdiem)
Сумма, валюта (буквами)
Amount, currency (in words)

Saņēmējs
Получатель
Beneficiary's name

Rezidents
Резидент
Resident [ ]

Nerezidents
Нерезидент
Non-resident [ ]

Reģistrācijas Nr./ personas kods/ pases Nr.
Регистрационный №./персональный код/ №. паспорта
Registration №./ idetification ID / Passport №.

Konta Nr. (IBAN)
Счет №. (IBAN)
Account №. (IBAN)
[L][V][ ]

Saņēmēja banka
Банк получателя
Beneficiary's Bank

Bankas kods
Код банка
Bank code [ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ]

Informācija saņēmējam
Информация получателю
Details of payment

Saņēmēja valsts kods
Код страны получателя
Beneficiary's country code [ ][ ]

Ārējā maksājuma kods
Код внешнего платежа
External payment code [ ][ ][ ]

Klienta un bankas attiecības šī maksājuma rīkojuma izpildīšanā nosaka Danske Bank A/S filiāles Latvijā Vispārējie darījumu noteikumi un Līgums par faksa norēķinu sistēmas izmantošanu.
Отношения клиента и банка в выполнении данного платежного поручения определяют общие правила сделок и договор об использовании системы расчетов по факсу филиала Danske Bank A/S в Латвии.
Mutural relations between the bank and the customer in executing the Payment order are regulated by General Conditions and Fax Payment System Agreement of Danske Bank A/S Latvia branch.

Klients (paraksts, zīmogs)
Клиент (подпись, печать)
Customer (signature, seal)

Banka (paraksts, spiedogs)
Банк (подпись, печать)
Bank (signature, stamp)